

CHICO ISD BALLOT LANGUAGE

ENGLISH

PROPOSITION A

“THE ISSUANCE OF NOT TO EXCEED \$10,500,000 OF CHICO INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT SCHOOL BUILDING BONDS FOR THE PURPOSES OF DESIGNING, CONSTRUCTING, RENOVATING, IMPROVING, UPGRADING, UPDATING, ACQUIRING, AND EQUIPPING SCHOOL FACILITIES, AND THE LEVYING OF A TAX SUFFICIENT TO PAY THE PRINCIPAL AND INTEREST ON THE BONDS AND THE COST OF ANY CREDIT AGREEMENTS. THIS IS A PROPERTY TAX INCREASE.”

PROPOSITION B

“THE ISSUANCE OF NOT TO EXCEED \$1,500,000 OF CHICO INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT SCHOOL BUILDING BONDS FOR THE PURPOSES OF DESIGNING, CONSTRUCTING, RENOVATING, IMPROVING, UPGRADING, UPDATING, ACQUIRING, AND EQUIPPING SCHOOL ATHLETIC FACILITIES, AND THE LEVYING OF A TAX SUFFICIENT TO PAY THE PRINCIPAL AND INTEREST ON THE BONDS AND THE COST OF ANY CREDIT AGREEMENTS. THIS IS A PROPERTY TAX INCREASE.”

SPANISH

PROPUESTA A

“LA EMISIÓN QUE NO EXCEDERÁ DE \$10,500,000 EN BONOS DE CONSTRUCCIÓN ESCOLAR DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CHICO CON EL FIN DE DISEÑAR, CONSTRUIR, RENOVAR, MEJORAR, MODERNIZAR, ACTUALIZAR, ADQUIRIR Y EQUIPAR INSTALACIONES ESCOLARES, Y LA IMPOSICIÓN DE UN IMPUESTO SUFICIENTE PARA PAGAR EL CAPITAL Y LOS INTERESES DE LOS BONOS, Y EL COSTO DE CUALQUIER CONTRATO CREDITICIO. ESTE ES UN INCREMENTO DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD”.

PROPUESTA B

“LA EMISIÓN QUE NO EXCEDERÁ DE \$1,500,000 EN BONOS DE CONSTRUCCIÓN ESCOLAR DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CHICO CON EL FIN DE DISEÑAR, CONSTRUIR, RENOVAR, MEJORAR, MODERNIZAR, ACTUALIZAR, ADQUIRIR Y EQUIPAR INSTALACIONES DEPORTIVAS ESCOLARES Y LA IMPOSICIÓN DE UN IMPUESTO SUFICIENTE PARA PAGAR EL CAPITAL Y LOS INTERESES DE LOS BONOS, Y EL COSTO DE CUALQUIER CONTRATO CREDITICIO. ESTE ES UN INCREMENTO DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD”.